

12 فبراير 2021

، R eader عزيزي

**حلول العام القمري الجديد** ! متمنيا لكم جميعا دوام الصحة والعافية عام 2021 . بينما يتم الاحتفال تقليديًا من خلال المهرجانات والتجمعات في جميع أنحاء المدينة ، نأمل أن يقوم أولئك الذين يحتفلون بذلك بأمان ، مثل تقريبًا ومع من هم في منزلك. هذا هو الوقت المناسب أيضًا لتسليط الضوء على الدور الحيوي الذي لعبه دائمًا الأمريكيون الآسيويون والشركات المملوكة للأمريكيين الآسيويين في ثقافة واقتصاد سان فرانسيسكو . **ترقبوا الثيران** : معرض غرفة أذن Y التجارة الصينية الجديد **المكون** من **11** ثيران **بالحجم الطبيعي** معروض بشكل علني في جميع أنحاء المدينة حتى 14 مارس للمساعدة في الحلقة في الثور. تم تصميم كل ثور من قبل فنانيين محليين للتعبير عن الثقافة الصينية والشعب والتقاليد

كما هو الحال دائمًا ، نحن هنا للمساعدة. للأسئلة أو الاستفسارات ، يمكنك الاتصال بنا عبر الهاتف على (415) 6134-554 أو البريد الإلكتروني [sfosb@sfgov.org](mailto:sfosb@sfgov.org) . غالبًا للحصول على الموارد [oewd.org/covid19](http://oewd.org/covid19) نحن نشجع الشركات على مراجعة .

،تضامنا مع

مكتب الأعمال الصغيرة

### الإعلانات:

#### معينة رسوم الترخيص FEE AND التسجيل BUSINESS مقترح تشريع ل التنازل عن

، **الساق مراجعة** ) ، برعاية مشتركة من المشرفين رونين OSB . | **ملف رقم 201415** | **الساق هضم BOS** ) يوم 20 ديسمبر، المشرف ستيفاني تشريعا هاني ، أن تتنازل عن رسوم تسجيل الشركات وبعض رسوم الترخيص السنوية للسنة المالية 2020 للشركات المؤهلة . يهدف هذا التشريع Mandelman المقترح إلى دعم الشركات الضعيفة التي تحملت صعوبات اقتصادية بسبب حالة الطوارئ المحلية ، مع التركيز بشكل خاص على الصناعات غير الأساسية التي يتعين عليها الامتثال لأكثر الأوامر الصحية المحلية والولاية تقييدًا .

البند رقم 1). الشركات في الدعم من **Budget and Finance** في فبراير . الساعة 10:30 صباحًا في لجنة BOS 201415 سيتم الاستماع إلى رقم [ides@sfgov.org](mailto:ides@sfgov.org) على **legislative** وعلى مساعديه في بوس [bos-supervisors@sfgov.org](mailto:bos-supervisors@sfgov.org) التشريعات يمكن أن البريد الإلكتروني و المشرفين في . يمكنك أيضًا الاتصال للتعليق العام أثناء البند رقم 1 من الاجتماع

#### تحديث لقاحات التعليم / رعاية الأطفال وخدمات الطوارئ والعاملين في قطاع الغذاء

للأفراد الذين تم تحديدهم COVID-19 تولد ومدير الصحة الدكتور جرانت كولفاكس **أعلن** أنه ابتداء فبراير . 24 ، سيتم تقديم لقاحات N. لندن Mayor على أنهم مؤهلين في المرحلة 1 ب ، المستوى 1 من خطة تحديد أولويات السكان في كاليفورنيا لإدارة اللقاح. وهذا يشمل الأشخاص الذين يعملون في قطاعي التعليم ورعاية الأطفال وخدمات الطوارئ والأغذية والزراعة. يحدث هذا التوسع في المرحلة 1 ب ، المستوى 1 حيث تواصل سان فرانسيسكو ، بالشراكة مع مقدمي الرعاية الصحية ، توسيع بنيتها التحتية للقاحات ولكن إمدادات اللقاح لا تزال محدودة. بالنسبة لأولئك الذين يعملون أو يعيشون في سان **لقاح** . ستستمر المدينة في [SF.gov](http://SF.gov) t فرانسيسكو ، يمكنهم التسجيل للحصول على إشعار عندما يكونون مؤهلين للحصول على التطعيم ، **يرجى زيارة** موقع [SF.gov/covidvaccine](http://SF.gov/covidvaccine) . تقديم تحديثات اللقاحات المنتظمة على

#### تحديثات / تذكيرات الإرشادات الصحية

بتحديث الإرشادات الصحية التالية (DPH) قامت إدارة الصحة العامة في سان فرانسيسكو

- **(الاختبار والعزل والحجر الصحي** (تم التحديث 2/10 COVID-19: **الاعتناء بنفسك وبالأخرين أثناء**)
- **(إرشادات مؤقتة لبرامج رعاية الطفل** (محدث 2/10)
- **(دليل سريع للمدارس ودور الأطفال وبرامج للأطفال والشباب** (محدث 2/10)
- **(تم التحديث 2/10 COVID-19 نصائح لممارسة الجنس الآمن أثناء وباء**)
- **(وإنقاذ الأرواح** (تم التحديث 2/8 COVID-19 ما يجب فعله أثناء انتظار نتائج الاختبار لمنع انتشار COVID-19: **بعد اختبار**)

#### تقويم تواريخ الاستحقاق للسنة المالية 20-21

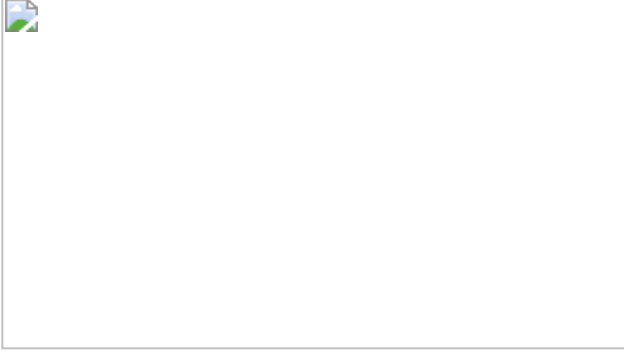
**آتش** للسنة المالية 20-21 ليعكس الأخيرة الضرائب والرسوم الإرجاء **D** **رق D** **ه ه** **F** **الفأس** و **مportant T** من **أنا Calendar** لقد قمنا بتحديث و أمين الصندوق الصورة **الانترنت** للحصول SF نتوقع تغيير هذه التواريخ إذا تم تقديم تدايير الإغاثة الإضافية . تحقق من COVID-19 والإعفاءات خلال على التحديثات

IRS تحديثات

دافعي الضرائب باتخاذ خطوات بسيطة للمساعدة في ضمان تقديم إقرارات ضريبية دقيقة (IRS) مع افتتاح موسم التقديم اليوم ، تذكر دائرة الإيرادات الداخلية وتسريع استرداد الضرائب لتجنب مجموعة متنوعة من المشكلات المتعلقة بالوباء. تشمل التحديثات:

- ميزات إلى الحساب عبر الإنترنت IRS من خلال حسابك الفردي [عبر الإنترنت](#) . يضيف IRS يمكنهم الوصول إلى معلومات حساب Taxpayers T لمساعدة بدقة حساب أي انتعاش الخصم الائتمان (EIPS) بانتظام. على سبيل المثال، أنت يمكن أن تحقق مبالغ المدفوعات الأثر الاقتصادي التي قد تكون مؤهلة للحصول على الخاص ضريبة عام 2020
- تجنب تأخيرات الورق الوبائي . يمكن لدافعي الضرائب استخدام [الملف الإلكتروني](#) للإقرارات الضريبية للولاية والفيدرالية مجاناً ، وإيداع مباشر . لاسترداد الأموال بشكل أسرع
- المرضى والإعفاءات الضريبية الإجازة العائلية تحت الأثر COVID 19 [الجديد](#) هو متاح للأفراد العاملين لحسابهم الخاص لمطالبة [IRS](#) و [شكل](#) ( FFCRA ) الأولى الفيروسية المكلفة استجابة التيار المتردد

## ما الذي تحتاجه شركتك الصغيرة للبقاء على قيد الحياة؟



إلى التأثير على الخبرات الخاصة بك لضمان أن صانعي القرار على المستوى COVID-19 إذا لم تكن قد فعلت ذلك، يرجى ملء دراسة لأثر الأعمال الصغيرة المحلي يمكنكم احتياجاتك في مجال الدعوة. يستغرق الاستطلاع 10 دقائق لإكمال الاستبيان. وستبقى جميع الردود سرية.

انقر [هنا](#) لبدء المسح. الإصدارات متوفرة أيضًا باللغات الإسبانية أو الصينية أو العربية أو الكورية أو اليابانية أو الروسية أو الفلبينية أو الفيتنامية.

## حلقات الويب:

### الخميس ، 18 فبراير الساعة 11 صباحًا - IRS: H ow to C hoose a T ax P rofessional

على منظمة الشفافية الدولية فرع فلسطين لاختيار معد الضرائب . سيتعرف المشاركون على أنواع المُعدِّين الذين r على webinar تاريخ مصلحة الضرائب ل يتقاضون رواتبهم ، وكيفية استخدام دليل مصلحة الضرائب لمُعدي الإقرار الضريبي الفيدرالي ، وكيفية تجنب مُعدي الإقرارات الضريبية "الوهمية" ، والمزيد. سيتبع جزء الأسئلة والأجوبة العرض التقديمي. [سجل هنا](#)

### زيادة طلبات الطعام عبر الإنترنت للمطعم - الثلاثاء 17 فبراير الساعة 1 ظهرًا

تعرف على الطرق التي يمكن أن تستمر بها المطاعم وشركات المواد الغذائية في زيادة المبيعات أثناء تفشي مرض كوفيد-19 من خلال طلب الطعام عبر الإنترنت وما هي أفضل الطرق لذلك. [سجل هنا](#)

### مباشرة أسئلة وأجوبة - كل أربعاء الساعة 10:30 صباحًا COVID-19 تحديثات

يستضيف مركز تطوير الأعمال الصغيرة في شمال كاليفورنيا اجتماعات منتظمة يوم الأربعاء للشركات الصغيرة حول آخر تحديثات القروض والمنح الخاصة الذين سيكونون على استعداد CASE ومصادر أخرى . سينضم إلى جلسات الأسبوع البديل الأربعاء محامون من فرقة عمل SBA مع COVID-19 بكارثة . يتبع كل عرض تقديمي سؤال وجواب شامل. [سجل هنا](#) . COVID-19 للإجابة على الأسئلة القانونية المتعلقة بوباء

## مصادر الأعمال الصغيرة

للشركات COVID-19 للحصول على التحديثات المستمرة. اقرأ مدونة العمدة [هنا](#) حول جهود إغاثة COVID-19 الخاصة بـ OEWD تحقق من [صفحة موارد](#) الصغيرة في سان فرانسيسكو .

## المنح والقروض

### مفتوح - PAYCHECK برنامج حماية

التي هي P . الحالية ، مع توسيع إد الأهلية و المرنة PPP جديدة للمقترضين وبعض المقترضين (PPP) فتح برنامج حماية الراتب SBA والذين يمكنهم SF الثاني إذا كان بعض معايير الأهلية هي م وآخرون . للحصول على التفاصيل ومقدي المساعدة الفنية في PPP يمكن الحصول على قرض [sba.gov/ppp](#) . انظر [هنا](#) . لمزيد من المعلومات حول

التي يقدمها المقرضون المجتمعون المشاركون كجهد على مستوى الولاية من الكيانات العامة والخاصة **OPEN صندوق إعادة بناء كاليفورنيا** - قروض أثناء الوباء. قد تكون الشركات التي لديها ما يصل إلى 50 موظفًا بدوام كامل وإجمالي إيراداتها أقل من 2.5 مليون دولار أو أقل CA لتوفير الشركات الصغيرة في [www.CALoanFund.org](http://www.CALoanFund.org) في عام 2019 مؤهلة للتقديم. تعلم المزيد على

مثل الحواجز ، COVID-19 لإعادة الفتح - يمكن للشركات المفتوحة الحصول على مساعدة في الدفع مقابل تدابير السلامة الخاصة بواجهة **SF Shines** الخارجية والأثاث. يمكن للبرنامج أن يسدد ما يصل إلى 2 ألف دولار عن العمل السابق أو الجاري أو المستقبلي ، وما يصل إلى 5 آلاف دولار في أحيان معينة. [تعلم المزيد هنا](#).

### صندوق القرض المتجدد للأعمال الصغيرة D10

القروض الصغيرة من \$ 5 ك ل \$ 50 ك المتوفرة مع و بسعر فائدة ثابت بنسبة 5٪ ، D10 وبالنسبة للشركات في الصيادون باي فيو بوينت وغيرها من الأحياء [ل 3 - 5 سنوات الشروط](#). يتم قبول الطلبات على أساس متجدد. [تعلم المزيد هنا](#)

### \* بمبلغ 5 آلاف دولار - 20 ألف دولار \* الافتتاح قريبًا SF منح الإغاثة

تمنح سان فرانسيسكو من 5 آلاف دولار إلى 20 ألف دولار لتحقيق الاستقرار في عمليات الأعمال الصغيرة. سيدعم هذا البرنامج الشركات الصغيرة التي يديرها أشخاص ملونون ، والنساء ، والشركات طويلة الأمد ، والأكثر تأثرًا بطلبات البقاء في المنزل ، وتلك التي تم استبعادها أو غير قادرة على الوصول إلى البرامج الحكومية والفيدرالية. هذا البرنامج قيد التطوير ومن المتوقع إطلاقه في فبراير. تحقق [هنا من أجل التحديثات](#).

### إضافة الموارد

#### معدات الوقاية الشخصية المجانية للشركات والمؤسسات غير الربحية

لا تزال بعض المنظمات المجتمعية لديها إمدادات محدودة من معدات الوقاية الشخصية المجانية للشركات المحلية. انقر [هنا](#) للحصول على قائمة المنظمات لمعرفة ما إذا كانت معدات الوقاية الشخصية متاحة. للحصول على طلبات كبيرة من واقبات الوجه ومعقم اليدين من خلال مركز قيادة في المدينة ، أكمل [هذا النموذج](#) . يتم تقديم التسليم فقط للطلبات الكبيرة ، وعادة ما تكون منصة نقالة أو أكثر. اتصل بـ COVID-19 [covidppe@sfgov.org](mailto:covidppe@sfgov.org) لطرح الأسئلة.

#### JAM تصريح

تقدم بطلب للحصول على تصريح مجاني جديد لتوفير الترفيه أو تضخيم الصوت في مساحة خارجية أثناء الوباء. ملاحظة: لا تحتاج إلى هذا التصريح إذا كان [sf.gov/jam](http://sf.gov/jam) اعرف المزيد (LLP) أو موقع محدود للأداء المباشر (POE) لديك بالفعل موافقة لاستضافة ترفيه خارجي في مكان مسموح به للترفيه

San Francisco Green Business خصم بقيمة 500 دولار وفر المال بينما تصبح أخضر! انضم إلى برنامج - **SF Green Business Program** والأدوات القابلة للتسميد أو القابلة لإعادة الاستخدام ENERGY STAR® وأجهزة LED واكسب ما يصل إلى 500 دولار في الخصومات لعناصر مثل مصابيح ومنتجات التنظيف والتطهير الأكثر أمانًا والمزيد. لتناهل ، يجب على الشركات إكمال المستوى الأول من الاعتراف في برنامج الأعمال الخضراء. [اشترك اليوم](#) - [kevin.kumataka@sfgov.org](mailto:kevin.kumataka@sfgov.org) الحسومات متاحة على أساس من يأتي أولاً يخدم أولاً حتى نفاذ الأموال. لمزيد من المعلومات ، [أرسل](#) بريدًا إلكترونيًا إلى

#### تمديد برنامج فاتورة إغاثة

المرافق العامة قامت لجنة المرافق العامة في سان فرانسيسكو بتمديد برنامج تخفيف الفواتير لمدة 6 أشهر أخرى ، حتى 30 يونيو 2021 ، لمساعدة الشركات الصغيرة والعملاء غير الربحيين على توفير ما يصل إلى 20٪ في فاتورة المياه ومياه الصرف الصحي. [قدم هنا](#)

#### إعفاء ضريبة المبيعات

يوجد تمديد تلقائي للضريبة لمدة ثلاثة أشهر لدافعي الضرائب في كاليفورنيا الذين يقدمون أقل من مليون دولار كضريبة مبيعات ، وهو امتداد لاتفاقيات الدفع الحالية والفائدة المعفاة من الغرامات للشركات التي تصل مبيعاتها الخاضعة للضريبة إلى 5 ملايين دولار ، وخيارات دفع موسعة للشركات الأكبر. انقر [هنا](#) للحصول على معلومات

#### الموارد الجارية:

ط [تفقد المعلومات](#) ، انقر فوق : [سان فرانسيسكو](#) | [كاليفورنياaccine](#) لل محلية والخارجية ضد

- العيش أو العمل في سان فرانسيسكو؟ [قم بالتسجيل](#) للحصول على إشعار عندما تكون مؤهلاً للحصول على لقاح .

احصل على معدات الحماية الشخصية من مزودي الخدمة المحليين. للإضافة إلى القائمة ، [أرسل](#) بريدًا إلكترونيًا إلى [sfosb@sfgov.org](mailto:sfosb@sfgov.org) .

أوامر الصحة و جدت [هنا](#) . الصحة توجيهات للعمليات التجارية يمكن أن يتم وجدت [هنا](#) . يتم نشر الأسئلة (COVID-19) المحلية الفيروسية المكللة  
City Attorney's [website](#) الشائعة حول النظام الصحي على موقع .

. و جدت [هنا](#) ، و البلدية البيانات الصحفية و جدت [هنا](#) COVID-19 البلدية الإعلانات المتعلقة

[انقر](#) ، SBA البريد تنبيه حول المحتملة مخططات الاحتيايل المتعلقة ببرامج التحفيز الاقتصادي. للإبلاغ عن عمليات الاحتيايل والاحتيايل المتعلقة ببرنامج B  
[هنا](#) . قدم مكتب المدعي العام أيضًا معلومات وموارد متعلقة بحيل فيروس كورونا [هنا](#) .

أو 2311-701-415 . للحصول على (SF) تقديم [الاستفسار على الإنترنت](#) أو الاتصال الهاتفي 1-1-3 (في SF. هو مركز خدمة العملاء الأساسي في 311  
إلى 777-888 " COVID19SF " التحديثات النص المدينة الرسمية، النص

---

<https://sfosb.org/subscribe-small-business-e-news> اشترك في أخبارنا الإلكترونية على ، COVID-19 للبقاء على اطلاع دائم بالإعلانات والموارد المتعلقة بـ  
[business-e-news](#) .